



Organisation  
panaméricaine  
de la Santé



Organisation  
mondiale de la Santé  
BUREAU RÉGIONAL DES  
Amériques

**55<sup>e</sup> CONSEIL DIRECTEUR**  
**68<sup>e</sup> SESSION DU COMITÉ RÉGIONAL DE L'OMS POUR LES AMÉRIQUES**  
*Washington, DC, ÉUA, du 26 au 30 septembre 2016*

---

CD55/DIV/10  
Original : anglais

**REMERCIEMENTS DE LA PART DU DR CARISSA F. ETIENNE,  
DIRECTRICE DU BUREAU SANITAIRE PANAMÉRICAIN APRÈS AVOIR REÇU  
LA DÉCLARATION DE L'ÉLIMINATION DE LA ROUGEOLE**

---

**REMERCIEMENTS DE LA PART DU DR CARISSA F. ETIENNE,  
DIRECTRICE DU BUREAU SANITAIRE PANAMÉRICAIN APRÈS AVOIR REÇU  
LA DÉCLARATION DE L'ÉLIMINATION DE LA ROUGEOLE**

**27 Septembre 2015  
Washington, D.C.**

**55<sup>e</sup> Conseil directeur de l'OPS  
68<sup>e</sup> Session du Comité régional de l'OMS pour les Amériques**

Madame la Présidente du Conseil directeur,  
Dr Merceline Dahl-Regis, Présidente du Comité international d'experts pour la  
vérification de l'élimination de la rougeole et de la rubéole,  
Distingués Membres du Comité international d'experts : Natasha Crowcroft,  
Isabel Pachón, Louis Cooper, Jose Ignacio Santos et José Cassio de Moraes :

Conjointement avec l'ensemble des ministres de la Santé et des équipes de vaccination de tous les pays des Amériques, et en présence de la Directrice générale de l'OMS, le Dr Margaret Chan, j'exprime notre profonde gratitude pour la présentation de cette déclaration sur l'élimination de la rougeole endémique dans les Amériques. Cette déclaration est un symbole du panaméricanisme et de l'engagement des pays de notre Région à, non seulement fixer des objectifs de santé publique audacieux et ambitieux, mais également à les atteindre.

Nous célébrons cette journée historique où notre Région s'est débarrassée du fléau de la rougeole.

Dans cette même salle, vingt-deux ans auparavant, les ministres de la Santé des Amériques célébraient l'éradication de la polio. Et ce même jour, ils décidèrent d'éliminer la rougeole pour atteindre un autre objectif de santé publique. Aujourd'hui, nous leur sommes redevables. Nous devons beaucoup à des professionnels tels que D. A. Henderson et Ciro de Quadros.

Je tiens à remercier particulièrement tous ces héros inconnus qui ont transformé ce rêve en réalité : les travailleurs de la santé, qui jour après jour ont vacciné des enfants, non seulement dans les établissements de santé, mais également dans les zones plus difficiles d'accès de chaque pays.

Je voudrais également remercier tous ceux qui se sont consacrés à la noble tâche de rechercher chaque cas jusqu'à l'interruption de la transmission endémique du virus, même dans des conditions extrêmement difficiles.

Je remercie sincèrement tous les partenaires qui ont cru en ce rêve et qui ont apporté leur soutien aux mesures indispensables prises pour accélérer l'élimination de la rougeole dans nos pays. Parmi ces partenaires importants, nous accompagnent aujourd'hui des représentants du CDC, de l'Initiative contre la rougeole et la rubéole — constituée par la Fondation des Nations Unies, la Croix-Rouge américaine, le CDC, l'OMS et l'UNICEF — et de l'Institut de vaccins Sabin.

Il ne fait aucun doute que cet objectif régional a été abondamment documenté et vérifié dans chaque pays. Ainsi en témoignent les conclusions des Commissions nationales de vérification et du Comité international d'experts, selon les exigences du Plan d'action que l'OPS a mis en œuvre en 2011.

Ce même plan a servi à documenter et à déclarer l'élimination de la rubéole et du syndrome de rubéole congénitale l'an dernier, un moment qui a été largement célébré et partagé par les médias du monde entier.

La Région des Amériques est à la pointe de la vaccination au niveau mondial. Cela nous impose la grande responsabilité de partager nos expériences avec d'autres régions du monde. Nous avons appris de nos erreurs, et cela nous a permis de développer et de maintenir des stratégies d'élimination.

Le moment est venu de mettre en œuvre toutes les mesures nécessaires pour éviter le rétablissement de la transmission endémique de ce virus mortel. Nous devons renforcer les systèmes de surveillance épidémiologique et maintenir une couverture vaccinale élevée contre la rougeole et la rubéole à travers un programme de vaccination systématique robuste et des campagnes de vaccination de grande qualité.

Cela ne sera possible que si au sein des États Membres et de l'OPS, nous soutenons notre engagement et notre leadership, et que nous assurons une large coordination avec nos partenaires, pour permettre aux travailleurs de la santé de poursuivre leurs efforts sans relâche qui visent à améliorer la santé de nos populations.

Au revoir, la rougeole !

Merci beaucoup !!

- - -